



Mobilex round shower stool with swivel seat Item no.302066

Montage- und Gebrauchsanleitung
Montage- og brugervejledning
User Manual
Manuale d'uso e manutenzione



MOBILEX A/S
Grønlandsvej 5
DK-8660 Skanderborg
www.mobilex.dk

**Description & intended use**

The round shower stool is a medical device which intended use is to give stable & easy seating support when disabled persons use the shower. It has an aluminium frame with height-adjustable legs and a round swivel seat.

Important safety information

Only use the device for the purpose it is intended for. Don't stand on the device. Make sure that the legs are set to the same height. Use device only in good technical condition. Do not overload the device. Use device only on flat smooth surface with all 4 legs stably placed on the surface. Always check stability of device before use.

Assembly and usage description

The shower stool is delivered separately. The package comes with 2 legs, 1 white round seat with swivel function and 5 screws, 1 light grey and 4 grey with 5 metal discs. Take the white seat and place it upside down on a table. Place the legs and be sure to place one leg under the other. Insert the light grey screw with the metal washer on the screw in the middle hole, then the other 4 screws in the same way in the 5 holes on the underside of the seat and secure the screws. Check that all the legs are firm and stable by placing the bath chair on an even surface. Check and adjust the legs to the desired height, making sure that the legs are set to the same height and all are securely locked.

Cleaning & maintenance

Normal dirt can be removed with standard cleaning agents and a sponge or soft rag. Check the specific product information and use only commercial cleaning products which are suitable for cleaning and disinfection (do not use alcohol-containing products and no solvents or abrasives). The device basically does not need maintenance. Despite the solid construction and the use of resistant materials the product is subject to wear. It is therefore recommended to check the product at regular intervals by a professional service. We recommend the following to be checked:

- ✓ Cleaning and disinfection of the product
- ✓ Frame/product should be checked if it has been bent, damaged, worn or corroded
- ✓ Wear parts are checked and replaced if necessary
- ✓ General retightening of the product

Recommended service life: Normally 10 years depending on use.

Storage

We recommend storage in a dry place.

Reuse

The product is suitable for reuse. Before reusing, where a new user is to take over the product, the product must be checked according to the list above

Disposal of the product

The product may not be disposed of with household waste but must be brought to the local recycling site.

Technical data	
Dimension of seat	Ø 29.6 cm
Seat height-levels	34.5 - 52.5 cm
Max. user weight	130 kg
Product weight	1.85 kg

**Zweckbestimmung**

Der runde Duschhocker ist ein Hilfsmittel und dient als Sitzhilfe während des Duschens. Er hat einen Aluminiumrahmen mit höhenverstellbaren Beinen und einem runden Drehsitz.

Sicherheitshinweise

Benutzen Sie das Gerät nur für den Zweck, für den es bestimmt ist. Stehen Sie nicht auf dem Gerät. Achten Sie darauf, dass die Beine auf die gleiche Höhe eingestellt sind. Verwenden Sie das Gerät nur in technisch einwandfreiem Zustand. Überlasten Sie das Gerät nicht. Benutzen Sie das Gerät nur auf ebener, glatter Oberfläche, und achten Sie immer darauf, dass alle 4 Beine stabil auf der Oberfläche stehen. Überprüfen Sie immer die Stabilität des Geräts, bevor Sie es benutzen.

Montage und Bedienung

Der Duschhocker wird separat geliefert. Das Paket enthält 2 Beine, 1 weißen runden Sitz mit Drehfunktion und 5 Schrauben, 1 hellgrauen und 4 grauen mit 5 Metallscheiben. Nehmen Sie den weißen Sitz und legen Sie ihn umgedreht auf einen Tisch. Stellen Sie die Beine auf und achten Sie darauf, dass ein Bein unter das andere gelegt wird. Setzen Sie die hellgraue Schraube mit der Metallunterlegscheibe auf der Schraube in das mittlere Loch ein, dann die anderen 4 Schrauben auf die gleiche Weise in die 5 Löcher auf der Unterseite des Sitzes und sichern Sie die Schrauben. Prüfen Sie, ob alle Beine fest und stabil sind, indem Sie den Badesessel auf eine ebene Fläche stellen. Überprüfen Sie die Beine und stellen Sie sie auf die gewünschte Höhe ein. Vergewissern Sie sich, dass die Beine auf die gleiche Höhe eingestellt sind und alle sicher verriegelt sind.

Reinigung und Pflege

Normale Verschmutzungen an Metall- und Kunststoffteilen können mit handelsüblichen Reinigungsmitteln und einem weichen Tuch entfernt werden. Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Scheuermittel. Das Produkt ist in der Regel wartungsfrei, sollte aber einer regelmäßigen Kontrolle unterzogen werden, die von einem Fachmann durchgeführt werden kann. Bei einer solchen Überprüfung empfehlen wir, Folgendes zu prüfen und durchzuführen:

- ✓ Reinigung und Desinfektion des Produkts
- ✓ Rahmen/Produkt auf Verformung und Anzeichen von Bruch prüfen
- ✓ Verschleißteile werden überprüft und ggf. ausgetauscht
- ✓ Allgemeines Nachspannen des Produkts

Empfohlene Nutzungsdauer: Normalerweise 10 Jahre je nach Verwendung.

Lagerung

Wir empfehlen die Lagerung an einem trockenen Ort.

Wiederverwendung

Das Produkt ist zur Wiederverwendung geeignet. Vor der Wiederverwendung, bei der ein neuer Benutzer das Produkt übernehmen soll, muss das Produkt gemäß Punkt 5 geprüft werden.

Entsorgung des Produktes

Das Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden, sondern muss zur lokalen Müllentsorgungsstelle gebracht werden.

Technische Daten	
Größe auf dem Sitz	Ø 29.6 cm
Sitzhöhe verstellbar	34,5 - 52,5 cm
Tragkraft	130 kg
Gewicht	1,85 kg

**Formålsbeskrivelse**

Den runde badetaburet bruges som siddehjælp under brusebadet. Taburetten har en aluminiumsramme med højdeindstillelige ben og et drejeligt sæde.

Vigtige sikkerhedshenvisninger

Taburetten må kun benyttes til det oplyste formål. Stil dem ikke op på taburetten, må kun benyttes siddende. Vær opmærksom på, at benene er indstillet i samme højde. Må kun anvendes på et fladt stabilt underlag og med alle 4 ben solidt placeret på underlaget. Tjek altid stabiliteten før brug.

Montage og betjening

Badetaburetten leveres adskilt. Pakken leveres med 2 ben, 1 hvidt rundt sæde med drejefunktion og 5 skruer, 1 lysegrå og 4 grå med 5 metalskiver. Tag det hvide sæde og læg det på hovedet på et bord. Placer benene og vær opmærksom på at lægge det ene ben under det andet. Sæt den lysegrå skrue i med metalskiven på skruen i det midterste hul, og derefter de 4 andre skruer på samme måde i de 5 huller på undersiden af sædet, og fastgør skruerne. Tjek at alle ben er faste og stabile ved at stille badetaburetten på et jævnt underlag. Kontroller og regulér benene til den ønskede højde og vær opmærksom på, at benene bliver indstillet til samme højde og alle er sikkert låst.

Rengøring og vedligeholdelse

Snavs kan normalt aftørres med en klud med mildt sæbevand. Der må ikke anvendes stærkt basiske rengøringsmidler. Produktet er normalt vedligeholdelsesfrit, men bør regelmæssigt gennemgå en kontrol, der kan foretages af en sagkyndig. Ved en sådan kontrol anbefaler vi at følgende kontrolleres og udføres:

- ✓ Rengøring og desinficering af produktet
- ✓ Ramme/produkt tjekkes for skævheder og tegn på brud
- ✓ Sliddele kontrolleres og skiftes hvis nødvendigt
- ✓ Generel efterspænding af produktet

Anbefalet levetid: Normalt 10 år afhængigt af brugen.

Opbevaring

Vi anbefaler opbevaring på et tørt sted.

Genanvendelse

Produktet er egnet til genanvendelse. Før genanvendelse, hvor en ny bruger skal overtage produktet, skal produktet være kontrolleret i henhold til ovenstående kontrolliste.

Bortskaffelse af produktet

Produktet kan ikke bortskaffes med almindeligt affald men skal afleveres på en lokal genbrugsplads.

Tekniske data	
Dimension på sædet	Ø 29.6 cm
Højde indstilling	34,5 - 52,5 cm
Max. brugervægt	130 kg
Produktets vægt	1,85 kg

**Destinazione d'uso**

Lo sgabello tondo è un dispositivo medico progettato per permettere all'utente di sedersi facendo la doccia. Ha un telaio in alluminio con piedini regolabili ed una seduta con superficie girevole.

Avvisi per la sicurezza

Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto. Non salire sullo sgabello. Assicurarsi che le 4 gambe siano regolate alla stessa altezza. Utilizzare lo sgabello solo se in buone condizioni tecniche e non sovraccaricarlo. Lo sgabello va posizionato solo su superfici piane e lisce con tutte le 4 gambe posizionate in modo stabile sulla superficie. Controllare sempre la stabilità dello sgabello prima dell'uso.

Montaggio ed uso

La cabina da bagno viene consegnata separatamente. La confezione comprende 2 gambe, 1 sedile rotondo bianco con funzione girevole e 5 viti, 1 grigio chiaro e 4 grigi con 5 dischi di metallo. Prendi il sedile bianco e mettilo a testa in giù su un tavolo. Posiziona le gambe e assicurati di mettere una gamba sotto l'altra. Inserire la vite grigio chiaro con la rondella di metallo sulla vite nel foro centrale, poi le altre 4 viti allo stesso modo nei 5 fori sul lato inferiore del sedile e fissare le viti. Controllare che tutte le gambe siano solide e stabili mettendo la sedia da bagno su una superficie piana. Controllare e regolare le gambe all'altezza desiderata, assicurandosi che le gambe siano impostate alla stessa altezza e che siano tutte ben bloccate.

Pulizia e manutenzione

Lo sporco normale può essere rimosso con detersivi standard e una spugna o uno straccio morbido. Controllare le informazioni specifiche del prodotto e utilizzare solo prodotti di pulizia commerciali adatti alla pulizia e alla disinfezione (non utilizzare prodotti contenenti alcol e nessun solvente o abrasivo). Il dispositivo fondamentalmente non ha bisogno di manutenzione, ma nonostante la costruzione solida e l'uso di materiali resistenti, il prodotto è soggetto a usura. Si raccomanda quindi di far controllare il prodotto a intervalli regolari da un servizio professionale. Raccomandiamo di controllare quanto segue:

- ✓ Pulizia e disinfezione del prodotto
- ✓ Controllare il telaio/prodotto se è stato piegato, danneggiato, usurato o corrosivo
- ✓ Controllo delle parti soggette a usura e, se necessario, loro sostituzione
- ✓ Serraggio generale del prodotto

Vita utile consigliata: massimo 10 anni a seconda dell'uso.

Stoccaggio

Si consiglia di conservare in un luogo asciutto.

Riutilizzo

Il prodotto è adatto al riutilizzo. Prima del riutilizzo, quando un nuovo utente deve prendere in consegna il prodotto, il prodotto deve essere controllato secondo la lista di controllo di cui sopra

Smaltimento del prodotto

Il prodotto non può essere smaltito insieme ai rifiuti domestici ma deve essere portato al centro di raccolta comunale (CRM O CRZ).

Dati tecnici	
Dimensione seduta	Ø 29.6 cm
Altezza regolabile	34,5 - 52,5 cm
Portata max.	130 kg
Peso del prodotto	1,85 kg

Guarantee

Mobilex A/S offers 2 years of warranty for damages caused by errors in production or material errors. The warranty is not valid by not-intended repair or usage of the product. Parts subject to normal wear are not covered by the warranty, unless wear is caused by a manufacturing fault. If product changes are made without our written acceptance the CE-marking and product warranty will not be valid. In the event of product damages covered by this warranty, please notify your dealer or Mobilex A/S directly. The warranty does not cover transport costs and does not include compensation for personal injuries or non-use of the product during repair. The warranty does not cover damages due to the user manual not being followed.

Declaration of Conformity (CE)

(Konformitätserklärung / Konformitetserklæring / Dichiarazione di conformità)

Mobilex A/S, Grønlandsvej 5, DK-8660 Skanderborg, Denmark,

Hereby declare under our sole responsibility as a legal manufacturer that the product specified on the product list below, meet the essential health and safety requirements and is in conformance with the provisions of the Regulation (EU) 2017/745 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on medical devices.

The product specified on the product list below is "technical aid for the disabled", classified as Class I, medical device. The classification is based on the requirements of Rule 1 of annex VIII, of the Regulation (EU) 2017/745.

The CE marking has been affixed on the product according to Annex V of the Regulation (EU) 2017/745.

PRODUCT LIST

Round Shower stool - item no. 302066

ACCESSORIES LIST

Item no.	Accessories item no.
302066	No

Harmonized norms used during conformity estimation:

PN-EN 12182:2012, EN 581-2:2015, PN-EN ISO 14971:2012, PN-EN 1041:2009



EU2017/745 for Medical Equipment
(über Medizinprodukte / for medicinalprodukter / del Consiglio Europeo)

In case of unintended incidents or suspected faults, failures or defects of the product, the dealer or Mobilex A/S must be contacted /

Ved utilsigtede hændelser eller hvis der er formodning om, at der er fejl, svigt eller mangler ved produktet skal forhandleren eller Mobilex A/S kontaktes /

Bei unbeabsichtigten Vorfällen oder vermuteten Fehlern, Ausfällen oder Defekten des Produkts muss der Händler oder Mobilex A/S kontaktiert werden /

In caso di incidenti involontari, di sospetti di guasti, malfunzionamenti o difetti del prodotto, è necessario contattare il rivenditore o la Mobilex A/S /

Thomas Nygaard Christensen
Managing Director/Geschäftsführer/
Adm. Direktør/Amministratore unico
Mobilex A/S
Skanderborg, 22-09-2021

Signature/Unterschrift/Underskrift/firma



Round shower stool with swivel seat
REF 302066

MOBILEX A/S
Grønlandsvej 5
DK - 8660 Skanderborg
Tel: +45 87 93 22 20
www.mobilex.dk



5 74 0001 403350

≤130 kg



(01) 05740001403350 (11) 210921 (21) 0001 (240) 302066

2021.09.21




SN 0001




Product label for 302066

	QR-code link to homepage		Manufacturing date
	Manufacturer		Max load
	Observe the user manual		Max width
	To be used indoor and outdoor	SN	serial no
	CE marked product	REF	Item Number
	Max load basket	MD	Medical Device
	Only to be used indoor		

Overview icon meaning